## Title of Project:

The Commodification and Representation of Nepal in International Tourism

### **Researcher:**

Bal Krishna Sharma University of Hawai'i at Manoa bal.kri.sarma@gmail.com

# **Research Supervisor:**

Christina Higgins
University of Hawai'i at Manoa
<a href="mailto:cmhiggin@hawaii.edu">cmhiggin@hawaii.edu</a>



Bal Krishna Sharma

## **Project Summary**

This dissertation investigates communicative practices in the context of tourism, which serve to portray the linguistically and culturally diverse cultures of Nepal as desirable commodities for linguistic and cultural outsiders. I examine the production and circulation of these discursive practices, largely from the perspective of Nepali workers in the tourism industry, by researching how they create and (re)produce these discourses. Tourists are also a central consideration, as they are the raison d'être for these discourses. The dissertation examines how tourists are represented to Nepalese tourism workers and how tourists co-construct their understandings of Nepal in actual tours and treks. I consider tourism primarily as a discourse-driven and discourseproducing economic industry that markets and commodifies cultural representations by using a range of communicative resources. I chose to study representational discourses and communicative practices in tourism because many of the activities that characterize, and also create tourism as a sellable commodity, are discursive in nature. Such discursive practices are mostly driven by the capitalist market ideologies that commodify language and communication skills. Cultural representations in tourism are influenced by socio-political ideologies and economic and cultural changes at destinations where tourism takes place, and my dissertation aims to shed light on this recursive process.

By critically analyzing ideologies about communication and discourses that yield representations of Nepal in tour guides' commentaries, training discourses in a tourism literacy program, and in interviews with multilingual tourism workers, I was able to ask what linguistic, cultural and ethnic resources are valued in Nepali tourism. I explored how multilingual communication skills and resources were used in representations of Nepal and as part of the economic market of the tourism industry. I paid attention to the ideologies and roles of multilingual and intercultural communication skills in maintaining social relationships and in commodifying tourism destinations. Examining tourism workers' motivations and experiences of learning and using the dominant tourism lingua franca, English, allowed me to analyze

ideologies of English in a society where tourism continues to be considered as a key economic resource that will strengthen both individuals and the nation. Hence, new forms of multilingualism (such as the increased use of English and the commodification of local languages) were part of the new economic order where individual subjects develop their dispositions and skills to meet the market demands of the tourism industry.

Another major concern of this dissertation was to investigate what exactly happens *in situ* in tourist-guide encounters. Here, I paid attention to what identities were created in interactions and how these discourses constructed and (re)produced authenticity as an object of experience for cultural outsiders. In doing so, I addressed the sociolinguistic question of to what extent tourism invoked linguistic, ethnic, and cultural essentialism in an era when there is ever more awareness of cultural differences and sameness. Due to the global mobility of people, media, technology and cultural practices, societies in the world's "periphery" have experienced the effects of globalization such that their life experiences are no longer starkly different from those at the "center" (Appadurai, 1996; Urry & Larsen, 2011).

Language and literacy training discourses for many service industries often emphasize a more homogenous way of communicating with their clients (e.g., Cameron, 2000; Hall, 1995). However, touristic encounters in Nepal showed that tourist-guide interactions seemed to defy such established notions of language and culture while nevertheless perpetuating relatively essentialized representations of Nepali cultures. Encounters with tourists in Nepal seemed to be characterized by fluid and complex language repertoires, accents, and communication strategies. Overall, then, my research has added to a growing body of work on the representation, commodification and encounters of cultures, identities, and peoples in the context of tourism (Coupland, 2012; Heller, 2003; Pietikäinen & Kelly Holmes, 2011; Shuang, 2012). More broadly, however, it has contributed to research on the sociolinguistics of globalization (Blommaert, 2010) and to scholarship on understanding the nature of "intercultural" understanding in the new millennium (Holliday, 2013; Zhu Hua, 2014).

This study also makes major contributions to the two key theoretical strands that inform the study: discursive representation, and commodification of language and culture in the global economy. Most studies on touristic representations and stereotypes have focused on how powerful tourists represents the "cosmopolitan" Self and constructs the "native" Other (e.g., Dann, 2004). However, little is done to investigate the reverse gaze: how those who remain as the Other construct and represent tourists (exceptions include Evans-Pritchard, 1989 and Maoz, 2005). Analysis of the current data suggests that Nepali tour guides who present themselves as the Other for international tourists are continually learning ways to understand and represent tourists as part of their professional discourse and learn skills and tactics for managing relationships with tourists. As I showed in Chapter 4, their professional competence comprises rapport management strategies that they learn through their perception and categorization of international tourists.

Another issue that was evident in the analysis was the category of "tourists." Although the training does teach tour guides to learn about the cultural stereotypes of their prospective clients from many parts of the world, English speaking Western clients, particularly Americans, are constructed as *the tourists* in Nepal. Indians and Chinese, who comprise the largest number of international tourists, do not serve as "typical" examples of international tourists in the training classes. Also, although tourists come from diverse linguistic backgrounds and there is

availability of workers serving this diversity, training discourses valorize English as the language of the West, which serves as a default tourist lingua franca in Nepal's tourism industry.

Representational discourses of the Other, whether they are represented by the Self or by the Other themselves, exist because they have a commodity value in the global tourism market. They may feed into the discourses of essentialism, perpetuate racial and ethnic hierarchies and reproduce economic and other inequalities for economic gains. They are geared toward constructing the "regimes of truth" (Foucault, 1991) that are less likely to match with the realities on the ground—the realities of the changing nature of the way people live their lives in the transcultural, globalizing world. These representations are, thus, problematic. However, they are problematic in different ways. Studies show that tourists' representation of the Other are largely static and essentialist, and these representations are the major schemas through which tourists are likely to see and understand the destination cultures before, during and after their trips (Bruner, 1996). In my research, I showed that tour guides' and local's representations of themselves are mostly tactical, theatrical, and seductive and motivated mainly by economic and even political reasons.

I also point out that for Nepali tourism workers, English continues to serve as the major link language in the global economy of tourism, and it is used as a tool to commodity local cultural and religious identities and practices. Trekking guides who are mostly from indigenous ethnic groups learn and re-learn their own cultural practices, along with appropriate communication skills in English, in order to be able to neatly weave them into compelling narratives for tourists. These representations demand certain kinds of intercultural knowledge and English ability to effectively convey these narratives. Their practices are similar to what Heller (2003) found in Canada, where French developed a commodity value in the tourism industry in recent decades. Due to heritage tourism and a growing number of call centers built on a neoliberal economy, native French-speaking bilinguals now value their bilingual skills both as tools of identity as well as of communication. In the present context also, ethnic identities are recognized as commodities in the tourism market. However, all identities are not equally valued. Based on the results of this study, I argue that tourism can create a new hierarchy of ethnicities, which puts some identities at the center in terms of their commodity value in the market.

#### References

- Adams, V. (1996). Tigers of the snow and other virtual Sherpas: An ethnography of Himalayan encounters. Princeton, NJ: Princeton University Press.
- Agha, A. (2003). The social life of a cultural value. Language and Communication 23, 231–273.
- Agha, A. (2007). Language and social relations. Cambridge, UK: Cambridge University Press.
- Aitchison, C. (2001). Theorizing other discourses of tourism, gender and culture: Can the subaltern speak (in tourism)? *Tourist Studies*, *1*(2), 133–147.
- Alarcon, A., & Heyman, J. M. (2013). Bilingual call centers at the US-Mexico border: Location and linguistic markers of exploitability. *Language in Society*, 42(01), 1-21.
- Andreu, R., Claver, E., & Quer, D. (2013). Chinese outbound tourism: New challenges for European tourism. *Enlightening Tourism. A Pathmaking Journal*, *3*(1), 44-58.
- Appadurai, A. (1996). *Modernity al large: Cultural dimensions of globalization*. Minneapolis, MN: University of Minnesota Press.
- Arlt, W. G. (2013). The second wave of Chinese outbound tourism. *Tourism Planning & Development*, 10(2), 126-133.
- Atkinson, D., Okada, H., & Talmy, S. (2011). Ethnography and discourse analysis. In K. Hyland & B. Paltridge (Eds.), *Continuum companion to discourse analysis* (pp. 85-100). London, UK: Continuum.
- Bandyopadhyay, R., & Morais, D. (2005). Representative dissonance: India's self and western image. *Annals of Tourism Research*, 32(4), 1006-1021.
- Basnet, P. (2014, Jan 31). Chinese microblogging site helps Nepal promote. MyRepublica. Retrieved on January 31, 2015 from http://www.myrepublica.com/portal/index.php?action=news\_details&news\_id=68808
- Beeton, S. (2005). Film-induced tourism. Clevedon, UK: Channel View.
- Bell, A. (1984). Language style as audience design. Language in Society, 13, 145-204.
- Bell, A. (1991). The language of news media. Oxford, UK: Blackwell.
- Bhattarai, K., Conway, D., & Shrestha, N. (2005). Tourism, terrorism and turmoil in Nepal. *Annals of Tourism Research*, *32*(3), 669-688.

- Blackledge, A. (2004). Constructions of identity in political discourse in multilingual Britain. In A. Pavlenko & A. Blackledge (Eds.), *Negotiation of identities in multilingual contexts*. (pp 68-92). Clevedon, UK: Multilingual Matters.
- Block, D., Gray, J., & Holborow, M. (2012). *Neoliberalism and applied linguistics*. London, UK: Routledge.
- Blommaert, J. M. E. (2010). *The sociolinguistics of globalization*. Cambridge, UK: Cambridge University Press.
- Blommaert, J. M. E., & Dong, J. (2010). *Ethnographic fieldwork: A beginner's guide*. Bristol, UK: Multilingual Matters
- Blommaert, J. M. E., & Rampton, B. (2011). Language and superdiversity. *Diversities*, 13, 1-20.
- Boutet, J. (2012). Language workers: emblematic figures of late capitalism. In A. Duchêne & M. Heller (Eds.), *Language in late capitalism: Pride and profit* (pp. 207-229). New York, NY: Routledge.
- Bremer, K., Roberts, C., Vasseur, M., Simonot, M., & Broeder, P. (1996). *Achieving understanding: Discourse in cultural encounters*. London, UK: Longman.
- Brown, P., & Levinson, S. C. (1987). *Politeness. Some universals in language usage*. Cambridge: Cambridge University Press.
- Bruner, E. M. (1991). Transformation of self in tourism. *Annals of tourism Research*, 18(2), 238-250.
- Bruner, E. M. (1995). Maasai on the lawn: tourist realism in East Africa. *Cultural Anthropology*, 9(4), 435-70.
- Bruyèl-Olmedo, A., & Juan-Garau, M. (2009). English as a lingua franca in the linguistic landscape of the multilingual resort of S'Arenal in Mallorca. *International Journal of Multilingualism*, 6(4), 386-411.
- Bucholtz, M. (1999). You da man: Narrating the racial other in the production of white masculinity. *Journal of sociolinguistics*, *3*(4), 443-460.
- Bucholtz, M. (2003). Sociolinguistic nostalgia and the authentication of identity. *Journal of Sociolinguistics*, 7(3), 398-416.
- Bucholtz, M., & Hall, K. (2005). Identity and interaction: A sociocultural linguistic approach. *Discourse studies*, 7(4-5), 585-614.
- Burke, S., & Goodman, S. (2012). 'Bring back Hitler's gas chambers': Asylum seeking, Nazis and Facebook–a discursive analysis. *Discourse & Society*, 23(1), 19-33.

- Cameron, D. (2000). Good to Talk? Living in a communication culture. London, UK: Sage.
- Cameron, D. (2001). Stylizing the worker: Gender and the commodification of language in the globalized service economy. *Journal of Sociolinguistics*, *4*, 323-347.
- Canagarajah, S. (2013). *Translingual practice: Global Englishes and cosmopolitan relations*. New York, NY: Routledge.
- Caton, K., & Santos, C. A. (2009). Images of the Other: Selling study abroad in a postcolonial world. *Journal of Travel Research*, 48, 191-204.
- Chand, D. (2000). Nepal's tourism: Uncensored facts. Varanasi, India: Pilgrims.
- Chang, H.-C., & Holt, G. R. (1991). Tourism as consciousness of struggle: Cultural representations of Taiwan. *Critical Studies in Mass Communication*, 8, 102-18.
- Chiwanga, F. E. (2014). Understanding the language of tourism: Tanzanian perspective. *International Journal of Applied Linguistics*, 24(2), 147-200.
- Cicourel, A. V. (2003). On contextualizing applied linguistics research in the workplace. *Applied Linguistics*, 24, 60-73.
- Cohen, E. (1988). Authenticity and commoditization in tourism. *Annals of Tourism Research*, 15(3), 371-386.
- Collins, J. P., Slembrouck, S., & Baynham, M. (2009). Scale, migration and communicative practice. In J. P. Collins, S. Slembrouck, & M. Baynham (Eds.), *Globalization and language in contact: Scale, migration and communicative practices* (pp. 1-18). London, UK: Continuum.
- Collins, J., Slembrouck, S., & Baynham, M. (2009). *Globalization and language in contact: Scale, migration, and communicative practices.* London, UK: Continuum.
- Comaroff, J. L., & Comaroff, J. (2009). Ethnicity, Inc. Chicago, IL: University of Chicago Press.
- Conteh, J., & Meier, G. (Eds.). (2014). *The multilingual turn in languages education: Opportunities and challenges* (Vol. 40). Buffalo, NY: Multilingual Matters.
- Cordeiro, M. J. (2011). Portuguese 'to go': language representations in tourist guides. *Language* and *Intercultural Communication*, 11(4), 377-388.
- Coupland, B., & Coupland, N. (2014). The authenticating discourses of mining heritage tourism in Cornwall and Wales. *Journal of Sociolinguistics*, 18(4), 495-517.
- Coupland, N. (2010). 'Other' representation. In J. Jaspers, J-O Östman & J. Verschueren (Eds.), *Society and language use* (pp. 241-260). Amsterdam, The Netherlands: John Benjamins Publishing Company.

- Coupland, N., Garrett, P., & Bishop, H. (2005). Wales underground: Discursive frames and authenticities in Welsh mining heritage tourism events. In A. Jaworski & A. Pritchard (Eds.), *Discourse, communication and tourism* (pp.199–222). Clevedon, Ohio: Channel View.
- Cowie, C. (2007). The accents of outsourcing: The meanings of "neutral" in the Indian call center industry. *World Englishes*, 26(3), 316-330.
- Creese, A. (2008). Linguistic ethnography. In K. A. King & N. H. Hornberger (Eds.), *Encyclopedia of language and education* (2nd edition), vol. 10: Research Methods in Language and Education. New York, NY: Springer.
- da Silva, E., McLaughlin, M., & Richards, M. (2007). Bilingualism and the globalized new economy: The commodification of language and identity. In M. Heller (Ed.), *Bilingualism: A social approach* (pp.183–206). London, UK: Palgrave Macmillan.
- Dann, G. M. S. (1996). *The language of tourism: a sociolinguistic perspective*. Wallingford, CT: Cab International.
- Dann, G. M. S. (2004). (Mis)Representing the "Other" in the language of tourism. *Journal of Eastern Caribbean Studies*, 29(2), 76–94.
- DeSantis, A. et al. (2014). 52 places to go in 2014. Retrieved March 20, 2014 from http://www.nytimes.com/interactive/2014/01/10/travel/2014-places-to-go.html? r=0
- Duchêne, A. (2009). Marketing, management and performance: multilingualism as commodity in a tourism call center, *Language Policy*, 8, 27-50.
- Duchêne, A., & Heller, M. (2012). *Language in late capitalism: Pride and profit*. New York, NY: Routledge.
- Durand, A. (2012). What happened to the hippie trail. Retrieved on March 2014 from <a href="http://area148.com/cms/what-happened-to-the-hippie-trail/">http://area148.com/cms/what-happened-to-the-hippie-trail/</a>)
- Eades, D. (2012). The social consequences of language ideologies in courtroom cross examination. *Language in Society* 41(4): 471-497.
- Echtner, C., & Prasad, P. (2003). The context of Third World marketing. *Annals of Tourism Research*, 30(3), 660–682.
- Edensor, T. (1998). Tourists at the Taj. London, UK: Routledge.
- Edensor, T. (2001). Performing tourism, staging tourism. (Re)producing tourist space and practice. *Tourist studies*, 1(1), 59-81.

- Fabian, J. (1990). Presence and representation: The other and anthropological writing. *Critical Inquiry*, 16(4), 753-772.
- Fairclough, N. (2002). Language in new capitalism. Discourse and Society, 13, 163-166.
- Fisher, J. F. (2007). Identity in Nepal: Ethnic, individual, political. *Reviews in Anthropology*, 36(2), 155-174.
- Flores, N. (2013). The unexamined relationship between neoliberalism and plurilingualism: A cautionary tale. *TESOL Quarterly*, 47(3), 500-520.
- Folmar, S. (2009). "You are the clever one": A Semantic contest in a transient host/tourist community in Nepal. *Southeast Review of Asian Studies*, *31*, 81-96.
- Foucault, M. (1991). Discipline and Punish: The birth of a prison. London, UK: Penguin Books.
- Gal, S. (1989). Language and political economy. *Annual Review of Anthropology*, 18, 345-367.
- Galasiński, D., & Jaworski, A. (2003). Representations of hosts in travel writing: The Guardian travel section. *Journal of Tourism and Cultural Change*, 1(2), 131-149.
- García Marrugo, A. (2013). What's in a name? The representation of illegal actors in the internal conflict in the Colombian press. *Discourse & Society*, 25(4), 1-25.
- Gee, J. P., & Lankshear, C. (1995). The new work order: critical language awareness and 'fast capitalism' texts. *Discourse: Studies in the Cultural Politics of Education*, 16, 5-19.
- Goodwin, C. (2007). Participation, stance and affect in the organization of activities. *Discourse & Society*, 18(1), 53-73.
- Gregory, R. (2013). A Brief History of the Hippie Trail Overland from Europe to Asia in search of Hashish <a href="http://www.richardgregory.org.uk/history/hippie-trail.htm">http://www.richardgregory.org.uk/history/hippie-trail.htm</a>
- Gumperz, J. (1982). Discourse strategies. Cambridge, UK: Cambridge University Press.
- Gunarathne, A. (2001). Shaping the tourist's gaze: Representing ethnic difference in a Nepali village. *The Journal of the Royal Anthropological Institute*, 7, 527-543.
- Hachhethu, K. (2003). Democracy and nationalism interface between state and ethnicity in Nepal. *Contributions to Nepalese Studies*, 30(2), 217-252.
- Hall, K. (1995). Lip service on the fantasy lines. In K. Hall, M. Bucholtz (Eds.), *Gender articulated: Language and the socially constructed self* (pp. 183–216). New York, NY: Routledge.
- Hall, S. (Ed.). (1997). Representation: Cultural representations and signifying practices (Vol. 2). London, UK: Sage.

- Hangen, S. (2007). Creating a "new Nepal": The ethnic dimension. Washington, DC: East-West Center Washington.
- Hanson-Easey, S. Augoustinos, M. & Moloney, G. (2014). 'They're all tribals': Essentialism, context and the discursive representation of Sudanese refugees. *Discourse & Society*, 1-21.
- Heller, M, & Duchêne, A. (2011). Pride and profit: Changing discourses of language, capital and Nation-state. In A. Duchêne & M. Heller (Eds.), *Language in late capitalism: Pride and profit* (pp. 1-21). New York, NY: Routledge.
- Heller, M. (2003). Globalization, the new economy, and the commodification of language and identity. *Journal of Sociolinguistics*, 7, 473–492.
- Heller, M. (2007). *Bilingualism as ideology and practice* (pp. 1-22). London, UK: Palgrave Macmillan.
- Heller, M. (2010). The commodification of language. *Annual Review of Anthropology*, 39, 101-114.
- Heller, M. (2011). *Paths to Postnationalism: A critical ethnography of language and identity*. Oxford, UK: Oxford University Press.
- Heller, M., Campbell, M., Dalley, P., & Patrick, D. (2006). *Linguistic minorities and modernity: A sociolinguistic ethnography* (2nd edition). London, UK: Continuum.
- Heller, M., Jaworski, A., & Thurlow, C. (2014). Introduction: Sociolinguistics and tourism—mobilities, markets, multilingualism. *Journal of Sociolinguistics*, *18*(4), 425-458.
- Heller, M., Pujolar, J., & Duchêne, A. (2014). Linguistic commodification in tourism. *Journalof Sociolinguistics*, 18(4), 539-566.
- Hepburn, S. (2010). Shades of darkness: Silence, risk and fear among tourists and Nepalis during Nepal's civil war. *Journeys*, 11(1), 133-155.
- Hepburn, S. J. (2002). Touristic forms of life in Nepal. *Annals of Tourism Research* 29(3), 611–630.
- Higgins, C. (2009). Are you Hindu?": Resisting membership categorization through language alternation. *Talk-in-interaction: Multilingual perspectives*, 111-136.
- Higgins, C. (2009). *English as a local language: Post-colonial identities and multilingual practices.* New York, NY: Multilingual Matters.
- Higgins, C. (Ed.). (2011). *Identity formation in globalizing contexts: Language learning in the new millennium*. Berlin, Germany: Walter de Gruyter.

- Higgins, C., & Furukawa, G. (2012). Styling Hawai 'i in Haole wood: White protagonists on a voyage of self discovery. *Multilingua*, 31(2-3), 177-198.
- Hill, J. (1998). Language, race, and white public space. *American Anthropologist*, 100(3). 680-689.
- Hitchcock, M. (1999). Tourism and ethnicity: situational perspectives. *The International Journal of Tourism Research*, *1*(1), 17.
- Hochschild, A. R. (2003). *The managed heart: Commercialization of human feeling, With a new afterword*. Berkley and Los Angeles, CA: University of California Press.
- Holliday, A. (2013). *Understanding intercultural communication: Negotiating a grammar of culture*. New York, NY: Routledge.
- Holstein, J. A., & Gubrium, J. F. (1995). The active interview. Thousand Oaks, CA: Sage.
- Homberg, M. S. T., Pettigrew, J., Cameron, M., Fisher, W. F., & Hangen, S. (1999). Roundtable: The politics of culture and identity in contemporary Nepal. *The Himalayan Research Bulletin*, 19, 2.
- Housley, W. & Fitzgerald, R. (2002). The reconsidered model of membership categorization analysis. *Qualitative Research* 2, 59-83.
- Hua, Z. (2013). *Exploring intercultural communication: Language in action*. New York, NY: Routledge.
- Hung, K., & Li, X. R. (Eds.). (2016). *Chinese consumers in a new era: Their travel behaviors and psychology*. New York, NY: Routledge.
- Hymes, D. (1974). *Foundations in sociolinguistics: An ethnographic approach*. Philadelphia, PA: University of Pennsylvania Press.
- Irvine, J. T. (1989). When talk isn't cheap: Language and political economy. *American Ethnologist*, 16, 248-267.
- Jacobs, G., & Slembrouck, S. (2010). Notes on linguistic ethnography as a liminal activity. *Text & Talk-An Interdisciplinary Journal of Language, Discourse & Communication Studies*, 30(2), 235-244.
- Jaworski, A. & Thurlow, C. (2013). The (de-)centering spaces of airports: Framing mobility and multilingualism. In S. Pietikäinen & H. Kelly-Holmes (Eds.), *Multilingualism and the periphery* (pp. 154-198). New York, NY: Oxford University Press.

- Jaworski, A. & Thurlow, C. (2015). Tourism discourse. In K. Tracy (ed.), *The international encyclopedia of language and social interaction* (pp. 1520-1525). Malden, MA: Wiley-Blackwell.
- Jaworski, A., & Piller, I. (2008). Linguascaping Switzerland: Language ideologies in tourism. In
   M. A. Locher and J. Strassler (eds.), *Standards and norms in the English language* (pp. 301–321). Berlin, Germany: Mouton de Gruyter.
- Jaworski, A., & Thurlow, C. (2010). Language and the globalizing habitus of tourism: A sociolinguistics of fleeting relationships. In N. Coupland (Ed.), *The handbook of* language and globalisation (pp. 256-286). Oxford, UK: Blackwell.
- Jaworski, A., & Thurlow, C. (2015). Tourism discourse. In K. Tracy (Ed.), *The International encyclopedia of language and social interaction*. Malden, Massachusetts: Wiley-Blackwell. (in press).
- Jaworski, A., Thurlow, C., Lawson, S., & Ylänne-McEwen, V. (2003). The uses and representations of host languages in tourist destinations: A view from British TV holiday programmes. *Language Awareness*, 12, 5–29.
- Judd, D. (1999). *Constructing the tourist bubble*. In D. Judd & S. Fainstein (Eds.), *The tourist city* (pp. 35–53). New Haven, CT: Yale University Press.
- Kallen, J. (2009). Tourism and representation in the Irish linguistic landscape. In E. Shohamy & D. Gorter (Eds.), *Linguistic landscape: Expanding the scenery* (pp. 270–283). London, UK: Routledge.
- Katz, M. L. (2000). Workplace language teaching and the intercultural construction of ideologies of competence. *Canadian Modern Language Review/La Revue canadienne des langues vivantes*, 57(1), 144-172.
- Kelly-Holmes, H., Pietikäinen, S., & Moriarty, M. (2011). Promoting tourism in linguistic minority spaces on the Web: A study of linguistic and visual resources on tourist websites for Dingle, Ireland and Inari, Finland. *Tourism Culture & Communication*, 11(1), 31-42.
- Kelly-Holmes, H., & Pietikäinen, S. (2014). Commodifying Sámi culture in an indigenous tourism site. *Journal of Sociolinguistics*, 18(4), 518-538.
- Kim, S. S., Guo, Y., & Agrusa, J. (2005). Preference and positioning analyses of overseas destinations by mainland Chinese outbound pleasure tourists. *Journal of Travel Research*, 44(2), 212-220.
- Kubota, R., & McKay, S. L. (2009). Globalization and language learning in rural Japan: The role of English in the local linguistic ecology. *TESOL Quarterly*, *43*, 593-619.

- Larsen, J. (2010). Goffman and the tourist gaze: a performative perspective on tourism mobilities. In M. H. Jacobsen (Ed.), *Contemporary Goffman* (pp. 313-332). London, UK: Routledge.
- Law, L., Bunnell, T., & Ong, C. (2007). The beach, the gaze and film tourism. *Tourist Studies*, 7(2), 141–164.
- Lawoti, M. (2010). State consolidation and marginalization: Historical roots of contemporary exclusion in Nepal. *Studies in Nepali History and Society*, 15 (1), 73-110.
- Lawoti, M. (2007). *Contentious politics and democratization in Nepal*. New Delhi, UK: Sage Publications.
- Lawoti, M. & Hangen, S. (2013). *Nationalism and ethnic conflict in Nepal: Identities and mobilization after 1990*. London, UK: Routledge.
- Lawson, S., & Jaworski, A. (2007). Shopping and chatting: Reports of tourist–host interaction in the Gambia. *Multilingua*, 26, 67-93.
- Li, D. (2000). The pragmatics of making requests in the L2 workplace: A case study of language socialization. *Canadian Modern Language Review/La Revue canadienne des langues vivantes*, 57(1), 58-87.
- Liechty, M. (2010a). *Out here in Kathmandu: Modernity on the global periphery*. Kathmandu, Nepal: Martin Chautari Press.
- Liechty, M. (2010b). The key to an Oriental world: Boris Lissanevitch, Kathmandu's Royal Hotel, and the "golden age" of tourism in Nepal. *Studies in Nepali History and Society*, 15(2), 253-95.
- Liechty, M. (2012). The "age of hippies" Nepalis make sense of budget tourists in the 1960s and 1970s. *Studies in Nepali History and Society*, 17(2), 211-262.
- Lim, F. K. G. (2008). *Imagining the good life: Negotiating culture and development in Nepal Himalaya*. Leiden, the Netherlands: BRILL.
- Lim, F. K. G. (2008). Of reverie and emplacement: spatial imaginings and tourism encounters in Nepal Himalaya. *Inter-Asia Cultural Studies*, *9*(3), 375-394.
- Lippi-Green, R. (1997). English with an accent: Language, ideology, and discrimination in the *United States*. New York, NY: Routledge.
- Lorente, B. P. (2012). The making of workers of the world: language and the labor brokerage state. In A. Duchene & M. Heller (Eds.), *Pride and profit: language in late capitalism* (pp.183–206). New York, NY: Routledge.

- Low, K. E. (2006). Presenting the self, the social body, and the olfactory: managing smells in everyday life experiences. *Sociological Perspectives*, 49(4), 607-631.
- Low, K. E. (2006). Presenting the self, the social body, and the olfactory: managing smells in everyday life experiences. *Sociological Perspectives*, 49(4), 607-631.
- MacCannell, D. (1976). *The tourist: A new theory of the leisure class*. New York, NY: Schocken Books.
- Marcus, G. E. (1995). Ethnography in/of the world system: The emergence of multi-sited ethnography. *Annual Review of Anthropology*, 24, 95-117.
- May, S. (2013). *The multilingual turn: Implications for SLA, TESOL, and bilingual education*. New York, NY: Routledge.
- Maybin, J. & Tusting, K. (2011). Linguistic ethnography. In J. Simpson (Ed.), *Routledge handbook of applied linguistics* (pp. 515–528). Abingdon, VA: Routledge.
- McGehee, Nancy Gard. (2014). Volunteer tourism: evolution, issues and futures. *Journal of Sustainable Tourism*, 22(6), 847-854.
- Mills, S. (1993). Discourses of difference: an analysis of women's travel writing and colonialism. New York, NY: Routledge.
- Mirchandani, K. (2012). *Phone clones: Authenticity work in the transnational service economy*. Ithaca, NY: Cornell University Press.
- MoCTCA. (2012). *Nepal tourism statistics*. Kathmandu, Nepal: Ministry of Tourism, Culture and Civil Aviation.
- Mohanty, C. T. (1984). Under Western eyes: Feminist scholarship and colonial discourses. *Boundary* 2, 333-358.
- Morgan, B., & Ramanathan, V. (2009). Outsourcing, globalizing economics, and shifting language policies: Issues in managing Indian call centers. *Language Policy*, 8, 69-80.
- Moriarty, M. (2013). Contesting language ideologies in the linguistic landscape of an Irish tourist town. *International Journal of Bilingualism*, 18(5) 464–477.
- MTCA. (2003). *Nepal tourism statistics*. Kathmandu, Nepal: Ministry of Tourism and Civil Aviation.
- National Foundation for Development of Indigenous Nationalities. (2003). *National foundation for development of indigenous nationalities (NFDIN): An introduction.* Kathmandu: NDFIN.

- New York Times. (1956, April 29). Nepal prepares for coronation. Retrieved on May 2013 from https://www.dropbox.com/s/ajmrrcdtf5qju8o/1956%20NY%20Times%20Article%20Bor is%20Prepares%20for%20King%27s%20Coronation%20in%20Nepal.pdf
- New York Times. (1976, April 25). "Boris Lures Tourists to Land of Yak & Yeti. Retrieved on May 2013 from <a href="https://www.dropbox.com/s/ajmrrcdtf5qju8o/1956">https://www.dropbox.com/s/ajmrrcdtf5qju8o/1956</a> % 20NY % 20Times% 20Article% 20Boris% 20Prepares% 20for% 20King% 27s% 20Coronation% 20in% 20Nepal. pdf
- Ochs, E. (1996). Linguistic resources for socializing humanity. In J. Gumperz & S. Levinson (Eds.), *Rethinking linguistic relativity* (pp. 407–437). Cambridge, UK: Cambridge University Press.
- Odzer, C. (1995). Goa freaks: My hippie years in India. New York, NY: Blue Moon Books.
- Ortner, S. B. (1999). *Life and death on Mount Everest: Sherpas and Himalayan mountaineering*. Princeton, NJ: Princeton University Press.
- Park, J. S.-Y, & Wee, L. (2012). *Markets of English: Linguistic capital and language policy in a globalizing world.* New York, NY: Routledge.
- Park, J. S.-Y. (2009). *The local construction of a global language: Ideologies of English in South Korea*. Berlin, Germany: Mouton de Gruyter.
- Park, J. S.-Y. (2011). The promise of English: linguistic capital and the neoliberal worker in the South Korean job market. *International Journal of Bilingual Education and Bilingualism*, 14, 443-455
- Pennycook, A. (2007). Global Englishes and transcultural flows. London, UK: Routledge.
- Pennycook, A. (2012). Language and mobility: Unexpected places. Bristol, UK: Multilingual Matters
- Pietikäinen, S., & Kelly-Holmes, H. (2011). The local political economy of languages in a S'ami tourism destination: Authenticity and mobility in the labelling of souvenirs. *Journal of Sociolinguistics*, 15, 323-346.
- Piller, I. (2007). English in Swiss tourism marketing. In Flores, C. & O. Grossegesse (Eds.), *Wildern in luso-austro-deutschen Sprach- und Textgefilden: Festschrift zum 60. Geburtstag von Erwin Koller* [Roughing it in the linguistic and textual wilds of Portuguese, Austrian and German: Festschrift for Erwin Koller on the occasion of his 60<sup>th</sup> birthday] (pp. 57-73). Braga, PT: Cehum Centro de Estudos Humanísticos.
- Piller, I. (2011). *Intercultural communication: A critical introduction*. Edinburgh, UK: Edinburgh University Press.

- Pokharel, Y. (2013). Attract more Chinese tourists. The Gorkhabatra. Retrieved March 20, 2014 from <a href="http://www.gorkhapatra.org.np/rising.detail.php?article\_id=68760&cat\_id=27">http://www.gorkhapatra.org.np/rising.detail.php?article\_id=68760&cat\_id=27</a>
- Porter, D. (2014). *Haunted journeys: Desire and transgression in European travel writing*. Princeton, NJ: Princeton University Press.
- Pratt, M. L. (2007 [1992]). *Imperial eyes: Travel writing and transculturation*. New York, NY: Routledge.
- Pujolar, J. (2006). *Language, culture and tourism: Perspectives in Barcelona and Catalonia*. Barcelona, Spain: Turisme de Barcelona.
- Radtke, O., & Yuan, X. (2011). 'Please don't climb trees and pick flowers for the sake of life'—making sense of bilingual tourism signs in China. *Language and Intercultural Communication*, 11(4), 389-407.
- Rampton, B. (1995). *Crossing: Language and ethnicity among adolescents*. London, UK: Longman.
- Rampton, B. (2006). *Language in late modernity: Interaction in an urban school.* Cambridge, UK: Cambridge University Press.
- Rampton, B. (2007). Neo-Hymesian linguistic ethnography in the UK. *Journal of Sociolinguistics*, 11, 584-607.
- Rankin, K. (2004). *The cultural politics of markets: Economic liberalization and social change in Nepal*. Toronto, Canada: University of Toronto Press.
- Richard, A., & Rudnyckyj, D. (2009). Economies of affect. *Journal of the Royal Anthropological Institute*, 15(1), 57-77.
- Roberts, C. (2007). Intercultural communication in healthcare settings. In H. Kotthoff & H. Spencer-Oatey (Eds.), *Handbook of intercultural communication* (pp. 243-262). Mouton de Gruyter, Germany: Berlin.
- Rubdy, R., & Tan, P. K. W. (2008). *Language as commodity: Global structures, local marketplaces*. London, UK: Continuum.
- Said, E. (1978). Orientalism. New York, NY: Vintage.
- Salazar, N. B. (2010). *Envisioning Eden: Mobilizing imaginaries in tourism and beyond*. Oxford, UK: Berghahn.
- Salazar. N. (2010). *Envisioning Eden: Mobilizing imaginaries in tourism and beyond*. Oxford, UK: Berghahn.

- Santos, C. A., & Buzinde, C. (2006). Politics of identity and space: Representational dynamics. *Journal of Travel Research*, 45, 322-32.
- Satyal, Y. R. (1988). *Tourism in Nepal: A profile*. Varanasi, India: Nath Publishing House.
- Saville-Troike, M. (2003). *The ethnography of communication: An introduction* (3rd Edition). Oxford: Blackwell Publishing Ltd.
- Schegloff, E. A. (2007). Sequence organization in interaction. A primer in conversation analysis I. Cambridge, England: Cambridge University Press.
- Seidlhofer, B. (2004). Research perspectives on teaching English as a lingua franca. *Annual Review of Applied Linguistics*, 24, 209-239.
- Shankar, S. (2012). Creating model consumers: Producing ethnicity, race, and class in Asian American advertising. *American Ethnologist*, *39*(3), 578-591.
- Sharma, P. (2012). Tourism in Nepal 2030. In S. R. Sharma, B. R. Upreti, & K. Pyakurel (Eds.), *Nepal 2030: A vision for peaceful and prosperous nation* (pp. 73-92). Kathmandu, Nepal: NCCR North- South and Kathmandu University.
- Sheller, M. & Urry, J. (2006). The new mobilities paradigm. *Environment and Planning*, 38, 207–226.
- Shneiderman, S. (2015). *Rituals of ethnicity: Thangmi identities between Nepal and India*. Philadelphia, PA: University of Pennsylvania Press.
- Shuang, G. (2012). Commodification of place, consumption of identity: The sociolinguistics construction of a 'global village' in rural china. *Journal of Sociolinguistics*, 16, 336-357.
- Silverstein, M. (1979). Language structure and linguistic ideology. In P. R. Clyne (Ed.), *The elements: A parasession on linguistic units and levels* (pp. 193-247). Chicago, IL: Chicago Linguistic Society.
- Singh, P. & Doherty, C. (2004). Global cultural flows and pedagogic dilemmas: Teaching in the global university contact zone. *TESOL Quarterly*, 38, 9-42.
- Snell, J., Shaw, S., & Copland, F. (Eds.). (2015). *Linguistic ethnography: Interdisciplinary explorations*. London, UK: Palgrave Macmillan.
- Spivak, G. (1988/2010). Can the subaltern speak? In R. C. Morris (Ed.), *Can the subaltern speak? Reflections on the history of an idea* (pp. 237-292). NY: Columbia University Press. First published in Cary Nelson & Larry Grossberg (Eds.) (1988) *Marxism and the Interpretation of Culture* (pp. 271-313). Urbana, IL: University of Illinois Press.

- Stiller, L. F. S. J. (1968). *Prithivinarayan Shah in the light of Dibya Upadesh*. Bihar, India: The Catholic Press.
- Stirr, A. (2010). Singing dialogic space into being: Communist language and democratic hopes at a radio Nepal dohori competition. *Studies in Nepali History and Society*, 15(2), 297-330.
- Strauss, A. L., & Corbin, J. M. (1990). Basics of qualitative research. Newbury Park, CA: Sage.
- Takahashi, K. (2013). *Language Learning, gender and desire: Japanese women on the move*. Clevedon, UK: Multilingual Matters.
- Talmy, S., & Richards, K. (2011). Theorizing qualitative research interviews in applied linguistics. *Applied Linguistics*, 32(1), 1-5.
- Tannen, D. (1989). *Talking voices: Repetition, dialogue and imagery in conversational discourse*. Cambridge, UK: Cambridge University Press.
- The Weekly Mirror. (2013). Hope of more Chinese tourists. Retrieved March 20, 2014 from http://weeklymirror.com.np/index.php?action=news&id=4402.
- Thurlow, C. (2011). Speaking of difference: Language, inequality and interculturality. In R. Halualani & T. Nakayama (Eds.), *Handbook of critical intercultural communication* (pp. 227-247). Oxford, UK: Blackwell.
- Thurlow, C. & Jaworski, A. (2010a). *Tourism discourse: Language and global mobility*. New York, NY: Palgrave MacMillan.
- Thurlow, C., & Jaworski, A. (2010b). Silence is golden: Elitism, linguascaping and 'anti-communication' in luxury tourism discourse. In A. Jaworski & C. Thurlow (Eds.), *Semiotic landscapes: Language, image, space*, (p. 187–218). London, UK: Continuum.
- Thurlow, C., & Jaworski, A. (2012). Elite mobilities: The semiotic landscapes of luxury and privilege. *Social Semiotics*, 22(4), 487-516.
- Thurlow, C., & Jaworski, A. (2014). 'Two hundred ninety-four': Remediation and multimodal performance in tourist placemaking. *Journal of Sociolinguistics*, 18(4), 459-494.
- Urciuoli, B. (2008). Skills and selves in the new workplace. *American Ethnologist*, 35, 211–228.
- Urciuoli, B. (2009). Talking/not talking about race: The enregisterments of culture in higher education discourses. *Journal of linguistic anthropology*, *19*(1), 21-39.
- Urciuoli, B., & LaDousa, C. (2013). Language management/labor. *Annual Review of Anthropology*, 42, 175-190.
- Urry, J., & Larsen, J. (2011). The tourist gaze 3.0. London, UK: Sage.

- van Beek, W. E. (2003). African tourist encounters: Effects of tourism on two West African societies. *Africa*, 73(02), 251-289.
- Van Dijk, T. A. (1992). Discourse and the denial of racism. *Discourse & Society*, 3(1), 87-118.
- Wallerstein, I. (1974). The modern world-system: Capitalist agriculture and the origins of the European world-economy in the sixteenth century. New York, NY: Academic Press.
- Wang, X. et al. (2014). Globalization in the margins: Towards a re-evaluation of language and mobility. *Applied Linguistics Review*, *5*(1), 23-44.
- Wilce, J. M. (2008). Scientizing Bangladeshi psychiatry: Parallelism, enregisterment, and the cure for a magic complex. *Language in Society*, *37*(01), 91-114.
- WTTC. (2012). Travel and tourism economic impact 2014. Retrieved on May 2013 from http://www.wttc.org/research/economic-impact-research/country-reports/n/nepal/.
- WTTC. (2013). Travel and tourism economic impact 2014. Retrieved on May 2013 from http://www.wttc.org/research/economic-impact-research/country-reports/n/nepal/.
- Yamaga, C. (2007). Chinese food, American money, Japanese wife and Nepali machismo: Nepali men's erotic imagination in the transnational tourist spaces of Nepal. *Studies in Nepali History and Society, 12,* 95-118.
- Yan, G., & Santos, C. A. (2009). "CHINA, FOREVER": Tourism discourse and self-Orientalism. *Annals of Tourism Research*, 36(2), 295-315.
- Yan, L., & Lee, M. Y. (2014). Tourist perceptions of the multi-linguistic landscape in Macau. *Journal of China Tourism Research*, 10(4), 432-447.
- Yúdice, G. (2003). *The expediency of culture: Uses of culture in the global era*. Durham, NC: Duke University Press.